

1
2018

Музикални

UNION
OF BULGARIAN
MUSICIANS
AND DANCERS
Founded 1901



СЪЮЗ
НА БЪЛГАРСКИТЕ
МУЗИКАЛНИ
И ТАНЦОВИ ДЕЙЦИ
Основан 1901

Член на Международната федерация
на музикантите FIM
Member of International Federation of Musicians

хоризонти

Списание за музика и танц

Носител на „Кристална лира“ и „Златно перо“



Юбилей на
Виолета
Шаханова

- Патриция Копачинская солира на Софийската филхармония
- Напусна ни Крикор Четинян
- Създаване и развитие на датския балет
- Хоровото творчество на Николай Стойков
- Концерт в памет на Вера Баева
- Музикалната фамилия Зайранови
- VI Международен културен форум в Санкт Петербург

Musical Horizons

Magazine for Music and Dance

Музикални Хоризонти

Издание на Съюза на българските
музикални и танцови дейци

Година LII, брой 1, 2018

2.00 лв.

**Издание е основано през 1966 година
и първоначално излиза като библиотека
„В помощ на музиканта“.**

Редактор-основател Слав Кожухаров (†)

Редакционен съвет

Проф. д-р Юлиан Кулюмджиев -
главен редактор

проф. д-р Адриана Благоева

доц. д-р Венцислав Димов

д-р Галя Грозданова

Евгения Христозова

Любчо Василев

проф. д-р Наташа Япова

проф. д-р Ростислав Йовчев

Станислав Почекански

проф. д-р Теодор Попов

Редактори

Проф. д-р Юлиан Кулюмджиев

Евгения Христозова

Коректор

Дора Христова

Адрес на редакцията

София 1040, пл. „Македония“ № 1, ет. 16

Тел.: 987 73 32

0888 72 49 82, 0894 49 07 35

E-mail: musikalni_horizonti@abv.bg

Предпечатна подготовка и печат

„Везни“ ЕООД

**Материалите се приемат само по
електронната поща.**

**Хоноруват се само поръчаните от
редакционния съвет материали.**

Даден за печат на 14.02.2018 г.

ISSN 1310-0076

Съдържание

ПАНОРАМА

Шьонберг с „босоногия ангел“. Невидимото, което
се превръща в духовно съпреживяване
Магдалена Манолова **3**

Два концерта в Дните на японската култура
Светослав Дерменджиев **4**

Камерен концерт с руска музика за Деня на Бургас
Теменуга Захариева **5**

Празник на хоровата музика в зала „България“
Десислава Георгиева **6**

Спомен за Вера Бяева
Боряна Ламбрева **7**

„Музика за гвама“
Благовеста Рядкова **8**

ПО СВЕТА

VI Санктпетербургски международен културен форум
Лиляна Драгулева **9**

Клавирни конкурси в Япония и Франция
Жени Захариева **11**

ИСТОРИЯ, ТЕОРИЯ, ЕСТЕТИКА

Създаване и развитие на датския балет
Елица Луканова **12**

За хоровокомпозиторския стил на Николай Стойков
Николина Кротева **15**

ГОДИШНИНИ

Виолета Шаханова: „Времето не ми стигна...“
*Разговор на Елена Иванова с известната оперна
и камерна певица* **20**

РАЗГОВОРИ

„Културата не се купува, а се изгражда с години“
*Разговор на Татяна Капричева със семейство Георги,
Веселина, Мартин и Александър Зайранови* **23**

ПАМЕТ

100 години от рождението на Екатерина Апостолова
Огнян Стамболиев **26**

IN MEMORIAM

Крикор Четинян
Кръстин Настев **27**

КНИГИ

„Цигулката и нейният строеж“. За новата книга на Ганчо Ганев
Недялко Тодоров **28**

Musical Horizons

Edition of the Union of Bulgarian Musicians and Dancers

Year LII, Number 1, 2018

2,00 lv.

The magazine was founded in 1966 and originally released as a library "In support of the musician"

Editor-founder Slav Kozuharov (†)

Editorial Board

Prof. Yulian Kouyumdzhev, Ph.D. –

Editor-in-Chief

Prof. Adriana Blagoeva, Ph.D.

Assoc. Prof. Ventsislav Dimov, Ph.D.

Galya Grozdanova, Ph.D.

Evgenia Hristozova

Lyubcho Vasilev

Prof. Natasha Yapova, Ph.D.

Prof. Rostislav Yovchev, Ph.D.

Stanislav Potchekansky

Prof. Theodor Popov, Ph.D.

Editors

Prof. Yulian Kouyumdzhev, Ph.D.

Evgenia Hristozova

Proofreader

Dora Hristova

Address Editorial

1 Macedonia Sq., Fl.16,1040 Sofia

Tel.: 987 73 32

0888 72 49 82, 0894 49 07 35

E-mail: musikalni_horisonti@abv.bg

Prepress and Printing

Vezni Ltd.

The materials are accepted only via email.

Fees are paid only for the materials ordered by the Editorial Board

Sent for Printing on 14.02.2018

ISSN 1310-0076

Contents

PANORAMA

Schoenberg with the Barefoot Angel. The Invisible, Which Becomes a Spiritual Experience
Magdalena Manolova 3

Two Concerts in the Days of Japanese Culture
Svetoslav Dermendzhiev 4

Chamber Concert with Russian Music for the Day of Burgas
Temenuga Zaharieva 5

Feast of Choral Music in Bulgaria Hall
Desislava Georgieva 6

A Memory of Vera Baeva
Boryana Lambreva 7

"Music for Two"
Blagovesta Ryadkova 8

AROUND THE WORLD

VI St. Petersburg International Cultural Forum
Lilyana Draguleva 9

Piano Competitions in Japan and France
Zheny Zaharieva 11

HISTORY, THEORY, AESTHETICS

Creation and Development of the Danish Ballet
Elitsa Lukanova 12

About the Style of Nikolay Stoykov's Choral Compositions
Nikolina Kroteva 15

ANNIVERSARIES

Violeta Shahanova: "I Did Not Get the Time..."
Conversation of Elena Ivanova with the Famous Opera and Chamber Singer 20

CONVERSATIONS

"Culture is not Bought and Takes Years to Develop."
Tatyana Kapricheva's Conversation with Family of Zayranovs - Georgi, Vesselina, Martin and Alexander 23

MEMORY

100 Years since the Birth of Ekaterina Apostolova
Ognyan Stamboliev 26

IN MEMORIAM

Krikor Chetinyan
Krastin Nastev 27

BOOKS

"The Violin and Its Construction". About Gancho Ganev's New Book
Nedyalcho Todorov 28